

# UJ KELET

PARTONKIVÜLI NAPILAP

ALAPÍTÓ FŐSZERKESZTŐ: Dr. MARTON ERNŐ 7 המיסד והעורך הראשון: ד"ר א. מרטון ז"ל

50 AGORA 6 OLDAL

TEL-AVIV, 1973 FEBRUÁR 15., CSÜTÖRTÖK

7478. szám

A dollár leértékelése után

## Uj csúcsot ért el az arany ára Európában

Amerikai kongresszusi körök további intézkedéseket követelnek — Nagyméretű dolláreladások Tokióban — Kissé megszilárdult a dollár az európai tőzsdéken

Washington. (UPI) — Richard Nixon elnök tegnap kijelentette, hogy újsághírekkel ellentétben, nem tervez „büntető akciót” Japán ellen, de Amerikának szükség esetén lépéseket kell tennie kereskedelmi érdekeinek védelmére. Az elnök egyben a kongresszuson bejelentette, hogy Amerika nem csak többet importál, mint exportál, hanem több energiát is fogyaszt, mint amennyit termel és erre vonatkozólag rövidesen a kongresszus elé terjeszti javaslatát.

Az amerikai kongresszus mérvadó személyiségei hangsúlyozták, hogy a Nixon által tett, első lépésnek nevezett leértékelés nem elegendő Amerika kedvezőtlen külkereskedelmi mérlegének helyreállítására és további lépésekre van szükség. Ezek között első helyen szerepel magas védővámok bevezetése olyan országokkal, amelyek Amerikába exportálnak, de túl kevés amerikai árut vásárolnak. Nem titkolják, hogy ez egy a Közöspiacra, mint Japánra vonatkozik.

A leértékelés méretét bírálat éri. Pénzügyi körök még ezt a második leértékelést sem tartják elelegendőnek. A tőzsdén tartózkodó aranyvásárlások, ami azt jelenti, hogy nem tért vissza a dollár iránti bizalom. Washingtoni politikai körök vélekedése szerint Amerika súlyos gazdasági problémái háttérbe szorították a tervezett közel-keleti bekezdéseket. William Rogers külügyminiszter az elmúlt napokban szintén csak gazdasági problémákkal foglalkozott.

Az európai tőzsdék megnyitásával ma már Izraelben is felújják a deviza-üzleteket. Az Állami Bank tegnap még csak a

dollár volt az emelkedés és egy unciáért 72,30 dollárt fizettek. A dollár hivatalos aranyárfolyama 42,22. Főleg a közel-keleti arab sejksek megbízottai eszközölték nagy ezüstbevásárlásokat. Ezzel 1968 óta nem láttak csúcsra hajtották fel az árat.

A párizsi aranytőzsdén is erősen felszökött az arany ára, sőt Londonon túltette.

73,57 dollárt fizettek egy unciáért.

A Tokiói tőzsdén tovább folytak a nagyméretű dolláreladások és a japán állami bank kénytelen volt 233 millió dollárt felvásárolni. A helyzet nem világos, mert az új yen-árfolyam még nem alakult ki.

Törökország tegnap 10 százalékkal leértékelte valutáját és ezzel

fenntartotta a dollárral szembeni 14 fontos árfolyamot.

Edward Heath angol miniszterelnök Londonban kijelentette, hogy a dollárválság világosan bebizonyította a nemzetközi valuta-rendszer reformjának szükségét, és ezen a téren a Közöspiacnak együttes fellépéssel kell kezdenie. Ugyanakkor Brüsszelben a Közöspiac tagállamainak pénzügyminiszterei ültek össze tanácskozással, hogy a dollár és az olasz lira leértékelésének hatásait vizsgálják ki.

Helmut Schmidt német pénzügyminiszter tegnap megcáfolta azokat a híreket, amelyek szerint a dollárválság 7 milliárd márkával terhelte meg a német kincstárt. Nem közölte az összeget, de pénzügyi körök másfél milliárdra becsülik a veszteséget.

**A MAARACH MÁRCIUSBAN JELÖLI KI SZÁZAR ELNÖK UTÓDJÁT**

Jeruzsálem. (Az Uj Kelet tudósítójától) — Golda Meir miniszterelnök Amerikából való hazatérése után a Maarach parlament tagozatában megkezdik az államelnök-választás problémáinak megvitatását. Zalman Százar államelnök működési ideje májusban befejeződik és a Kneszetben, valamint a közvéleményben

mindinkább előtérbe kerül az új elnök megválasztásának problémája.

Több közéleti tényező felvetette azt a gondolatot, hogy ez alkalommal először a keleti törzsekhez tartozó személyiséget kell államelnöknek jelölni. Ilyen vélemények a Maarachban is vannak. Mose Barám képviselő, a Maarach parlamenti csoportjának elnöke kijelentette tegnap, hogy ezen a parlamenti csoportosuláson belül még nem tárgyaltak a kérdésről, de márciusban, a miniszterelnök amerikai útja befejezése után napirendre tűzik a kérdést.

A Nemzeti Vallásos Párt parlamenti csoportja már a héten foglalkozott az ügygel és elvileg lezárta, hogy ezen állami tisztviselőre milyen személyiséget kell jelölni, aki a polgárok nagy többsége rokonszenvedéssel bírja, és akinek mély kapcsolatai vannak a zsidó történelmi folytonossággal és a zsidó hagyományokkal.

Menachem Begin, a Gáchál Párt vezére véleménye szerint elkerült az ideje, hogy keleti törzsek közül válasszák államelnököt.

A Gáchál előreláthatólag olyan személyiséget akar támogatni, aki a „Teljes Erec Jiszraél Mozgalom” elveit teszi magáévá.

**A Neser gyár munkásai a cementszállítás megbénításával fenyegetőznek**

Vita a Kneszetben a kármeli cementszállítás kibővítéséről — Miniszteri bizottság foglalkozik az ügygel

A Haifa melletti Neser cementgyár üzemi bizottságának vezetője tegnap bejelentette, hogy a munkások felveszik a harcot a cementgyár fennmaradásáért. Szerinte a cementtermelés biztosítása sokkal fontosabb, mint egy kirándulási hely fenntartása néhány romantikus fiatal számára. A titkár kijelentette, hogy amennyiben nem engedik meg a cementszállítás kibővítését a Kármelen, a munkások erővel intézkedéseket lépnek életbe: többek között megtagadják a cement berakását, ami megbénítja az építkezéseket az ország egy részében.

A Kneszetben tegnap hat képviselő napirendi javaslat alapján tárgyalta a Neser cementgyár azon követeléséről, hogy 2000 du nárom hasítsanak ki számára a Kármel nemzeti parkjából, a cementszállítás kibővítésére. A képviselők hevesen tiltakoztak az ország egyik legszebb pontjának elcsúfítása ellen és környezetvédelmi hatóság létesítését is javasolták.

Gváti országfejlesztési miniszter közölte, hogy ma valószínűleg miniszteri bizottság foglalkozik a kérdéssel, de a kormány jogtanácsosa szerint az illetékes testületnek megvan a törvényes joguk a terv elutasítására, vagy jóváhagyására. Szakértők véleménye szerint a Neser gyár Sfar Am mellett nyithatna új bányát, ami nem okozna túlzott kiadásokat és biztosítaná a további termelést. Gváti javaslatát a helyi bizottsághoz tették át.

**Elfogták egy gázai terrorcsoport parancsnokát**

A szervezet 18 tagja is kézre került

A hadsereg szóvivője közölte: A biztonsági hatóságok elfogták a Népi Felszabadító Erők nevű terrorcsoport gázai parancsnokát és a szervezet 18 tagját, a gázai sávból levő Sári és Dzsabábia menekülttáborok lakóit.

A parancsnok, Machmud El Machub, 1971 december 15-én

## Szápír az újabb amerikai segélyről tárgyal Washingtonban

Hétfőre halasztották találkozóját Schultz pénzügyminiszterrel — Beható megbeszélés Siscoval politikai és biztonsági kérdésekről

Washington. (UPI) — Pinchász Szápír pénzügyminiszter amerikai kollégájával, a leértékelés ügyekkel elfoglalt George Schultz helyettesével, Kenneth Rush helyettes pénzügyminiszterrel tárgyal Izrael segélykérelméről a következő pénzügyi évre. Ugyancsak megtárgyalásra kerültek a leértékelés által okozott helyzet kihatásai.

A külügyminisztérium szóvivője közölte, hogy Szápír és Rush háromnegyed óra hosszat tárgyaltak a legutóbbi fejleményekről a nemzetközi pénzrendszer terén, valamint az amerikai-izraeli kapcsolatokról.

„Az Izraelnek nyújtott pénzügyi segély fontos alkatrésze ennek a gazdasági kapcsolatnak és a tárgyalás erről is foglalkozik.”

A szóvivő nem volt hajlandó további részleteket közölni.

Szápír és William Rogers külügyminiszter tervezett találkozójára elmaradt, mert Nixon elnök Miami-ba mentette külügyminiszterét, hogy George Meany szakszervezeti vezetővel tárgyaljon a leértékelés kihatásáról a munkásságra. Ezzel szemben a munkaerő, amelyet Jicchák Rabin nagy

követ rendezett a pénzügyminiszter számára, részt vett Joseph Siscoval politikai és biztonsági kérdésekről.

Szápír találkozójára George Schultz pénzügyminiszterrel a jövő héten kerül sor, valószínűleg hétfőn, amikor Szápír visszatér Floridából. A pénzügyminiszter ma Miami-ban az izraeli kölcsönakció nagygyűlésén vesz részt.

**UJABB ZAVARGÁSOK AZ EGYIPTOMI EGYTEMEKEN**

A rendőrség ezúttal nem alkalmazott erőszakot — Diákok, tanárok és pártvezetők bizottsága kísérli meg a csend helyreállítását

Kairó. (UPI) — A kairói egyetem tegnap délután, kivételesen csendes délelőtt elmúltával, ismét kiújultak a zavargások. A diákok tegnap, ugyanúgy mint az előző három napon, megkísérelték, hogy az egyetem területéről a belvárosba vonuljanak, de a hatalmas rendőri készülség visszaverte őket.

A tüntető menethet, becslés szerint, 400 diák vett részt. Az egyetemhez vezető úton lévő hidig jutottak el, amelyet negyven rendőrkordon zárt el. A diákok ezúttal is követek dobáltak a rendőrökre, akik pajzsokkal védekeztek. Ezúttal a rendőrség nem használt könnygázt és senkit sem tartóztatott le. Közölték, hogy a rendőri ütséstartást kapta, hogy csak végső szükség esetén használjanak erőszakot.

A diákok visszafordultak az egyetem felé, miközben ilyen jellegű zavargásokat „Nem vagyunk sem jobboldaliak, sem baloldaliak, hanem hazafiak!” — „Hol van a szabadság?”

A Helipolisz melletti Ejn Száms egyetemén a rendőrség nem avatkozott be, amikor 250 diák tüntetőmenetet tartott az egyetem területén. A rendőrség kis távolságból figyelte az eseményeket, de elkerülte az összejúrást.

A nemzetgyűlés, amely napokon keresztül tárgyalta a vizsgálat, bizottság jelentéséről és az egyetemi zavargások okait kutatta, tegnap elhatározta, hogy a párt és az egyetemi diákok, valamint a tanárok közös bizottsága kísérje meg a rend helyreállítását az egyetemeken.

A nemzetgyűlés egyébként tegnap jóváhagyta Azisz Szidki miniszterelnök titkos háborús költségvetését, amely a múlt hónapban megszavazott költségvetés helyébe lép.

**RÓMÁBAN SZABADLÁBRA HELYEZTEK AZ EL-ÁL GÉP MERÉNYLŐIT**

A bíró nem indokolta meg határozatát

Róma. (Reuters, IFP) — A római járásbíró ítéletével a vizsgálat, bizottság jelentéséről és az egyetemi zavargások okait kutatta, tegnap elhatározta, hogy a párt és az egyetemi diákok, valamint a tanárok közös bizottsága kísérje meg a rend helyreállítását az egyetemeken.

Mint emlékeztet, a merénylő letartóztatott, aki augusztusban két angol lányt átdobott pokolgéppel villanygramofonnal fel akarta robbantani az El Ál gépet.

A két terrorista, a 24 éves iraki Achmed Zajed, és társa, a 19 éves jordániai Vadnan Mach mud Hássem augusztus óta őrizetben volt. Az olasz törvények lehetővé teszik, hogy járásbíró saját mérlegelése szerint, óvadék nélkül helyezzen szabadlábra letartóztatottakat.

Mint emlékeztet, a merénylő letartóztatott, aki augusztusban két angol lányt átdobott pokolgéppel villanygramofonnal fel akarta robbantani az El Ál gépet.

A két terrorista, a 24 éves iraki Achmed Zajed, és társa, a 19 éves jordániai Vadnan Mach mud Hássem augusztus óta őrizetben volt. Az olasz törvények lehetővé teszik, hogy járásbíró saját mérlegelése szerint, óvadék nélkül helyezzen szabadlábra letartóztatottakat.

Mint emlékeztet, a merénylő letartóztatott, aki augusztusban két angol lányt átdobott pokolgéppel villanygramofonnal fel akarta robbantani az El Ál gépet.

A két terrorista, a 24 éves iraki Achmed Zajed, és társa, a 19 éves jordániai Vadnan Mach mud Hássem augusztus óta őrizetben volt. Az olasz törvények lehetővé teszik, hogy járásbíró saját mérlegelése szerint, óvadék nélkül helyezzen szabadlábra letartóztatottakat.

Mint emlékeztet, a merénylő letartóztatott, aki augusztusban két angol lányt átdobott pokolgéppel villanygramofonnal fel akarta robbantani az El Ál gépet.

A két terrorista, a 24 éves iraki Achmed Zajed, és társa, a 19 éves jordániai Vadnan Mach mud Hássem augusztus óta őrizetben volt. Az olasz törvények lehetővé teszik, hogy járásbíró saját mérlegelése szerint, óvadék nélkül helyezzen szabadlábra letartóztatottakat.

## Barboza: Lehetségesek az Egyiptom és Izrael közötti tárgyalások

Brasília. (Reuters, IFP) — Mario Gibson Barboza brazil külügyminiszter, aki a napokban tért vissza Egyiptomban és Izraelben, valamint Kenyában tett hivatalos látogatásáról, kijelentette, hogy a Közel-Keleten megkezdődött tárgyalások kedvező lehetőségeiről tanácskozott. „Brasília hajlandó szerény lehetőségeinek megfelelően elősegíteni a komoly tárgyalásokhoz vezető úton egyetengedést, hogy a két ország között igazságos rendezés jöhessen létre.”

Az európai tőzsdék megnyitásával ma már Izraelben is felújják a deviza-üzleteket. Az Állami Bank tegnap még csak a

Az európai tőzsdék megnyitásával ma már Izraelben is felújják a deviza-üzleteket. Az Állami Bank tegnap még csak a

Az európai tőzsdék megnyitásával ma már Izraelben is felújják a deviza-üzleteket. Az Állami Bank tegnap még csak a

Az európai tőzsdék megnyitásával ma már Izraelben is felújják a deviza-üzleteket. Az Állami Bank tegnap még csak a

Az európai tőzsdék megnyitásával ma már Izraelben is felújják a deviza-üzleteket. Az Állami Bank tegnap még csak a

Az európai tőzsdék megnyitásával ma már Izraelben is felújják a deviza-üzleteket. Az Állami Bank tegnap még csak a

Az európai tőzsdék megnyitásával ma már Izraelben is felújják a deviza-üzleteket. Az Állami Bank tegnap még csak a

Az európai tőzsdék megnyitásával ma már Izraelben is felújják a deviza-üzleteket. Az Állami Bank tegnap még csak a

Az európai tőzsdék megnyitásával ma már Izraelben is felújják a deviza-üzleteket. Az Állami Bank tegnap még csak a

Az európai tőzsdék megnyitásával ma már Izraelben is felújják a deviza-üzleteket. Az Állami Bank tegnap még csak a

Az európai tőzsdék megnyitásával ma már Izraelben is felújják a deviza-üzleteket. Az Állami Bank tegnap még csak a

Az európai tőzsdék megnyitásával ma már Izraelben is felújják a deviza-üzleteket. Az Állami Bank tegnap még csak a

Az európai tőzsdék megnyitásával ma már Izraelben is felújják a deviza-üzleteket. Az Állami Bank tegnap még csak a

Az európai tőzsdék megnyitásával ma már Izraelben is felújják a deviza-üzleteket. Az Állami Bank tegnap még csak a

Az európai tőzsdék megnyitásával ma már Izraelben is felújják a deviza-üzleteket. Az Állami Bank tegnap még csak a

Az európai tőzsdék megnyitásával ma már Izraelben is felújják a deviza-üzleteket. Az Állami Bank tegnap még csak a

Az európai tőzsdék megnyitásával ma már Izraelben is felújják a deviza-üzleteket. Az Állami Bank tegnap még csak a

שולם  
147  
תל-אביב-יפו

Mély fájdalommal közöljük, hogy szeretett feleségem, édesanyám, nagyanyám  
**ESZTER KRISTAL (May), szül. Backon**  
elhunyt. A temetés időpontja megtudakolható telefonon: Haifa 522-887.  
Gyászolják: férje JAKOV, leányai és vejei, a Kálech és Magid családok, az unokák és a rokonság.

גורמי ההתיקרות

צעד נכון ונכון עשה אמר שר המסחר והתעשייה...



ELŐFIZETÉSI DÍJ HAVONTA 16.— FORT

Tel Aviv, POB. 831. Postabank: 4-04444-6 HAIFA

Hirdetések felvétele: Sachar, Shapira u. 13. 8—20 óráig, tel.: 66 24 53

Előfizetés és este 8 óra után hirdetések: Grünberger, tel. 52 70 10

Levontin u. 24. I. em. Postabank: 4-26984-2. JERUZSALEM

Előfizetés és hirdetések: Erdős, Telefon: 22 47 23, délután 4—6 között.

Simon Peres közlekedési miniszter

Simon Peres közlekedési miniszter hozzájárult dr. Jiszraél Peled rámat-gáni polgármester előterjesztéséhez...

8 kirakatunk és 30 éves gyakorlatunk segítik

8 kirakatunk és 30 éves gyakorlatunk segítik a könyvválogatásnál HADASH

AZ ÁRDRÁGITÓK

Chajim Bár Lév kereskedelmi-és iparügyi miniszter helyes és ésszerű lépést tett...

KLEIN ANDRÁS HERENDI PORCELÁN

Hermann Lipót, Kádár Béla, Fényes Adolf és más híres művészek festményei, Rothschild 89

Értékes cserjék és törpefák a haifai virágkiállításon

Példátlannul érdekes, ritka fajtái, Izraelben még soha nem látott törpefákat...

A Mifal Hapajisz húzása

Az utolsó sorozatkapcsolat a Mifal Hapajisz terméke mellett...

260 millió font deficit Elkészült a hisztadruti Kupát Cholim idei költségvetése

Aser Jádlin: A dollár leértékelése miatt valószínűleg kénytelenek leszünk emelni a tagdíjat

A hisztadruti Kupát Cholim idei költségvetése közel 800 millió font, az előző évi 580 millió fonttal szemben...

Jádlin elmagyarázta, hogy a kereszt milyen formában hajlékosított emelkedését elsősorban a fizetések és a munkabérek várható emelkedése okozta...

Jádlin elmondta, hogy a dollár leértékelése nem lesz drágulási kihatással a Kupát Cholim költségvetésére...

ENGELBERT—HUMPERDINK JANGSI ÉS JULISKA CIMŰ OPERÁJA AZ ISZRAELI OPERA UJ PREMIERJE

Az Izraeli Opera új premierje a világhírű Jangsi és Juliska, amelyet Engelbert Humperdink szerzett...

WIZO \* NATANJA TEAEST

Febr. 19-én, hétfőn este pontosan 8 órakor Faludi Marika énekesnő szórakoztatja a közönséget...

EGYSZER FIZET, NEGYSZER HIRDÉT

TRUMPH 1300, az angol luxusautó, korlatozott számban még a régi áron...

ABE STEINMETZ — A siva alkalmából

Megrendület és mélyen lesújt, va, szinte reszkető kezekkel írrom le, ez a szavak, hogy Abe Steinmetz nincs többé...

EGY EJSZAKA VELENCEBEN

1973. február 18-án, vasárnap este fél 9 órai kezdettel a mozduló, (Soham) 6 tartandó rendezvény...

UJ OLÉK

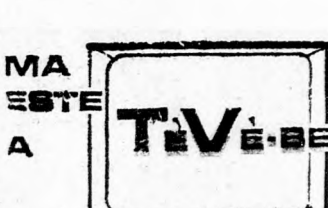
Mielőtt életbe lépnek az új rendeletek az oléjokkal kapcsolatban, SIENSEN ÉS RENDELJEN

»LENZI MODELL«

Tel-Aviv, Ibn Gvirol u. 54. (azelőtt „Lenz” divat, Tel Aviv, Montefiore u. 30)

★ ZORBA ★

EJJEI MULATO \* JAFFA, JEFET U. 15. Tel. 821-243. Az éjjeli mulató, amely egy színtelen van a világ legelső lokáljaival...



MA ESTE A

17.30: MINISZTERIUMI OKTATÓFILM. 17.40: „DAKTARI” — kalandorozatok

ISKOLATEVÉ

7.50: Angol a 10. osztálynak. 8.15: Számítan a 6. osztálynak

A HITACHDUT OLÉJ HUNGÁRIA

KÖZLEMENYEI NATANJA MEGHIVO

HABIMA

Tel-Aviv, febr. 15 csüt. FOGD MEG A TOLVAJT

UJ OLÉK

Mielőtt életbe lépnek az új rendeletek az oléjokkal kapcsolatban...

»LENZI MODELL«

Tel-Aviv, Ibn Gvirol u. 54. (azelőtt „Lenz” divat, Tel Aviv, Montefiore u. 30)

★ ZORBA ★

EJJEI MULATO \* JAFFA, JEFET U. 15. Tel. 821-243.

Szenzációs műsor a Zorbában!

GINA BARON Ragyogó braziliai együttes énekként és táncal

A TEL-AVIVI MOZIK HETI MÜSORA

ELŐADÁSOK KEZDETE: 4.30 — 7.30 — 9.30

EGY EJSZAKA VELENCEBEN

1973. február 18-án, vasárnap este fél 9 órai kezdettel a mozduló...



A Kól Jiszraél adásainak

A-MUSOR: Az egész országban (Ejjei kivételével) 522 méter; Jeruzsálemben 522 és 256 méter; Glat 221 méter

ALLANDÓ HIRKOZLÉP

(Csak hétvégén) 522 méter; Jeruzsálemben 522 és 256 méter; Glat 221 méter

A HADSZEREG RÁDIOJA

12. 13. 14. 15. 16. 17. 18. 19. 20. 21. 22. 23. és 24 órák

B-MUSOR

6.00: Műsorok. 6.10: Torna. 6.20: Hangszerek. 6.55: Műsorismertetés

A HADSZEREG RÁDIOJA

12. 13. 14. 15. 16. 17. 18. 19. 20. 21. 22. 23. és 24 órák

EGY EJSZAKA VELENCEBEN

1973. február 18-án, vasárnap este fél 9 órai kezdettel a mozduló...

UJ OLÉK

Mielőtt életbe lépnek az új rendeletek az oléjokkal kapcsolatban...

»LENZI MODELL«

Tel-Aviv, Ibn Gvirol u. 54. (azelőtt „Lenz” divat, Tel Aviv, Montefiore u. 30)

★ ZORBA ★

EJJEI MULATO \* JAFFA, JEFET U. 15. Tel. 821-243.

Szenzációs műsor a Zorbában!

GINA BARON Ragyogó braziliai együttes énekként és táncal

Vertical text on the far right edge of the page, including names and dates.

KÖZZÉTETTEK A BANK LEUMI MÉRLEGÉT

# Izrael lett a világ zsidóságának pénzügyi központja

Dr. E. Lehmann, a Bank Leumi elnökének optimista jelentése — 34 százalékkal emelkedett az ország legnagyobb pénzintézetének gazdasági tevékenysége — A tiszta haszon 42 millió fonttal növekedett — A BLL három bankot vásárolt meg tavaly

Mintegy 100 ezer külföldi zsidó tartja pénzét izraeli bankokban, megalapozva jelentős hányadát devizájában, ami a világ minden táján élő zsidók pénzügyi központjává teszi Izraelt. A nemzetközi valutapiac történetének legújabb események megerősítik ezt a tendenciát, amelynek bizonyára folytatása lesz a jövőben — mondotta dr. E. Lehmann, a Bank Leumi igazgatótanácsának elnöke, a BLL konszern vezető mérlegének közzétételével alkalmával rendezett sajtófogadáson.

A bankok tevékenységéről szólva dr. Lehmann elmagyarázta, hogy az izraeli pénzintézetek nem szenvedtek meg tavaly túlságosan a kormány és a Bank Jisraél általános infláció-megfékezés politikájával kapcsolatos intézkedéseket. Ez a rendelkezés egyúttal szándékosan megkötötte a bankok kezét, mert azok a font szilárdságát veszélyeztető összegű hitelt és kölcsönöket folyósítottak. A helyzet most gyökeresen megváltozott és dr. Lehmann nézete szerint az idén számos nehézség lesz a bankokkal. Ezzel kapcsolatosan említette Mose Záhár, a Bank Jisraél kormányzójának ténylegességét, amely szerint a bankok mintegy 200 millió fonttal tartoznak a Bank Jisraélnek, a pénzügyes-felzárkózó intézkedések keretében.

„Jefet, a Bank Leumi igazgatója bejelentette, hogy a pénzintézet és a különféle leányvállalatai az idén fokozza a további forgatókönyv megvalósítására irányuló törekvéseit. Az intézkedések során a BLL az idén három új kirendeltséget nyit külföldön és az adottságok szerint növeli a külföldi bankfiókjainak számát.

Ugyanakkor erőfeszítéseket tesz, hogy a külképviseleti (kirendeltségi) útján növelje az amerikai és a francia bankok részvételét a bank forgatókönyvében.

Dr. Lehmann és Á. Jefet ezután ismertette a BLL konszernre vonatkozó adatokat:

A Bank Leumi Lejiszraél érdekeltségének egyesített mérlege 1972 végén 17,8 milliárd fontot mutatott ki, ami azt jelenti, hogy a BLL üzleti tevékenysége tavaly 34 százalékkal emelkedett. Összehasonlításként az előző évben 11,5 milliárd font volt a mérleg, ami 2,8 milliárd font (33 százalékkal) emelkedést jelent az azt megelőző évihez viszonyítva.

A konszern bruttó haszna, adólevonás előtt, 135,4 millió font volt az előző évi 83 millió fonttal szemben. Az adólevonás utáni bruttó haszon 71,8 millió fontra ugrott s 71 százalékkal magasabb az előző évinél. Ebből 53,1 millió volt a tiszta haszon, 19,4 millió fonttal, tehát 58 százalékkal több, mint az előző évben.

Egyedül a bank bruttó haszna, adólevonás előtt, 87,1 millió font volt (56 százalékos növekedés), az adólevonás utáni bruttó haszon 46,6 millió font (61 százalékkal), és a netto haszon 41,8 millió font, ami 42 százalékos emelkedést jelent.

Eddig a rideg számok. Felmerül azonban a kérdés, vajon mit jelent ez a gyakorlatban?

A Bank Leumi részvényekből származó alapitójára az elmúlt évben 50 százalékkal, 60 millió font ról 90 millió fontra emelkedett. A bank a mérlegkészítés idején további 120 millió fontra rugó különféle nyílt alapokkal, tehát összesen 210 millió font közvetlen tőkével rendelkezett.

Az elmúlt gazdasági évben a bank 55 millió font értékben bocsátott ki hitelleveleket, amelyek elsőszállyú kötvényekre átváltak.

1972 végén a BLL összesen 265 millió font saját tőkével rendelkezett különböző formában, ami 113 millió font növekedést mutat az előző évi mérleghez viszonyítva.

A Bank Leumi érdekkörébe tartozó cégeknek összesen 316 millió font tőke áll rendelkezésére, ami Izrael legnagyobb bank-konzernjévé teszi a BLL-t, és a nemzetközi vonatkozásban vett, szinte korlátlan üzleti köztési szabadságot biztosít számára.

Egy bank iránti bizalmat általában a betétek összegének növekedése fejezi ki a legjobban.

A bankbetétek összege tavaly 1,5 milliárd font volt, 336 millió fonttal, azaz 29 százalékkal több, mint az előző évben.

Különösen figyelemreméltó volt a hosszúlejratú dátumhoz kötött betétek és letétek növekedése, amely 28 százalékos volt, vagyis a gyakorlatban 1,4 milliárd fonttal emelkedve, elérte a 6,23 milliárd fontot.

A bank fokozott pénzügyi tevékenységére jellemző, hogy a saját forrásokból folyósított hitel 16 százalékkal növekedett és 2,06 milliárd fontra ugrott. A BLL ezenkívül 845 millió font effektív kölcsönt folyósított, 202 millió fonttal, tehát 31 százalékkal több, mint az előző évben. Itt említjük meg, hogy a dátumhoz kötött különféle időtartamú betétek összege a kormány és a Bank Jisraél által megszabott monetáris politika, mászóval: az infláció-ellenes, pénzfeszítős szellemében történt és tekintélyes összegben a forgalomból való kivonásához, azaz befagyasztásához vezetett. A BLL konszern egyesített és a Bank Leumi külön mérlege nem tünteti fel a bank birtokában lévő nyugdíj- és kezesség-alapok pénzeit, amelyek összege 1972 végén 1,2 milliárd font volt.

Egyébként a Bank Leumi konszern az idén másodszor tette közzé az anyaintézet és a leányvállalat gazdasági tevékenységéről vonatkozó külön és kollektív mérleget, amelynek kísérő szövege figyelemreméltó adatokat tartalmaz az ország legnagyobb bankjának (és érdekeltségének) tevékenységéről. Így például többek között megtudjuk, hogy a Bank Leumi 1972 januárja és 1973 januárja között három pénzintézetet vásárolt meg: a tíz fiókkal rendelkező Agudát Jisraél Bankot, a háttér Hálváv Vöchiszáchon pénzintézetet (hat fiókkal), Megvásárolta még a BLL a 14 fiókkal rendelkező Kupát Am Bank részvényeinek 52 százalékát. Az Agudát Jisraél bankjának és a háttér pénzügyintézetnek a fiókjai automatikusan BLL-fiókok lettek, míg a Kupát Am Bank továbbra is önálló keretben, a régi céger airt folytatja tevékenységét, bár az ügyek irányításában döntő befolyása van a Bank Leuminak.

A BLL konszernnek jelenleg 232 fiókja van az ország jöfermán minden városában, és további 17 kirendeltsége külföldön.

A bank ügyfelei tavaly kétféle számlát nyitottak.

A bank nagymértű tevékenységére jellemző dolgozóinak számának példátlan arányú emelkedése. Az előző mérlegkészítés óta 789 új alkalmazottat vettek fel. Számuk 1972 december 31-én összesen 5788 volt, köztük 865 aláírási joggal felruházott igazgató. Ezeknek az alkalmazottaknak 174 millió fontra rugó fizetés és szociális juttatást folyósítottak.

„SEMLEGES” VÉR — MINDENKI SZÁMÁRA

Példátlan fontosságú kísérlet a rechovoti Weizmann Intézetben

A rechovoti Weizmann tudományos intézetben érdekes kísérlet folyik a vérszövetek összetételének megváltoztatásával kapcsolatban. Az a cél, hogy az „A” és a „B” jelzésű vérszövet sejtjeiben olyan változtatásokat vigyenek végre, amelyek lehetővé teszik, hogy a „O” jelzésű semleges vérszövethez hasonlóan, vérátömlesztés esetén minden alkalommal használható legyenek az emberélet megmentése céljából.

Az „O” jelzésű vért — mint ismeretes — vérátömlesztés, vagy más orvosi beavatkozás esetén minden más vérszövethez tartozó embernél alkalmazni lehet, viszont az ebbe a vérszövetbe tartozó embereknek csak az ilyen képleti vért történt átömlesztéssel lehet segíteni.

Az ilyen adottságok mellett természetesen a „O” képleti vért iránt mutatkozik a legnagyobb kereslet, de éppen a speciális adottsága miatt csak korlátozott mértékben található.

A figyelemreméltó kísérletekben többek között részt vesz Nátán Saron professzor, dr. Harold Fluarez és Noám Hárpáz, valamint a biofizikai intézet munkatársai. A tudós csoportnak már sikerült elkülöníteni az „A” és a „B” típusú vérszöveteket és bizonyos beavatkozásokkal a „O” képleti vérszövethez hasonlóan sejtjeit változtatni őket. A nagyszabású kutatómunka még a kísérletek elején van, mert még eddig nem ellenőrizték a gyakorlati alkalmazás által a „O” tulajdonsággal rendelkező „A” és „B” vérszövetek reakcióját.

Az „O” jelzésű vért — mint ismeretes — vérátömlesztés, vagy más orvosi beavatkozás esetén minden más vérszövethez tartozó embernél alkalmazni lehet, viszont az ebbe a vérszövetbe tartozó embereknek csak az ilyen képleti vért történt átömlesztéssel lehet segíteni.

Az ilyen adottságok mellett természetesen a „O” képleti vért iránt mutatkozik a legnagyobb kereslet, de éppen a speciális adottsága miatt csak korlátozott mértékben található.

A figyelemreméltó kísérletekben többek között részt vesz Nátán Saron professzor, dr. Harold Fluarez és Noám Hárpáz, valamint a biofizikai intézet munkatársai. A tudós csoportnak már sikerült elkülöníteni az „A” és a „B” típusú vérszöveteket és bizonyos beavatkozásokkal a „O” képleti vérszövethez hasonlóan sejtjeit változtatni őket. A nagyszabású kutatómunka még a kísérletek elején van, mert még eddig nem ellenőrizték a gyakorlati alkalmazás által a „O” tulajdonsággal rendelkező „A” és „B” vérszövetek reakcióját.

Már teljesen elkészült az ásdodi petróleumfinomító, amelynek bejáratását a jövő hónapban megkezdik. Mose Bär-Illán, a petróleumfinomító kombinát igazgatója közölte, hogy a nagyszabású üzem néhány részlege, főleg a szolgáltatásokkal foglalkozó egységek már egy idő óta működnek, s ha ezeket a kipróbálása sikerrel jár, a kombinát megkezdheti a rendszeres termelést.

Az új petróleumfinomító, amelynek építését 1970 augusztusában kezdték meg, évi 3,5 millió tonna nyers kőolaj feldolgozására alkalmas. A kombinát az Izraelben használt összes üzemanyagféle előállítására képes, ellentétben a haifai petróleumfinomítóval, amely csak bizonyos minőségű kőolaj feldolgozására alkalmas és csak bizonyos fajtájú üzemanyag előállítására képes. Az áskeloni kombinát a közeli kőolajtároló telepről vezetőket át kapja a zavartalan működését biztosító nyersanyagot.

Az új petróleumfinomító, amelynek építését 1970 augusztusában kezdték meg, évi 3,5 millió tonna nyers kőolaj feldolgozására alkalmas. A kombinát az Izraelben használt összes üzemanyagféle előállítására képes, ellentétben a haifai petróleumfinomítóval, amely csak bizonyos minőségű kőolaj feldolgozására alkalmas és csak bizonyos fajtájú üzemanyag előállítására képes. Az áskeloni kombinát a közeli kőolajtároló telepről vezetőket át kapja a zavartalan működését biztosító nyersanyagot.

Az új petróleumfinomító, amelynek építését 1970 augusztusában kezdték meg, évi 3,5 millió tonna nyers kőolaj feldolgozására alkalmas. A kombinát az Izraelben használt összes üzemanyagféle előállítására képes, ellentétben a haifai petróleumfinomítóval, amely csak bizonyos minőségű kőolaj feldolgozására alkalmas és csak bizonyos fajtájú üzemanyag előállítására képes. Az áskeloni kombinát a közeli kőolajtároló telepről vezetőket át kapja a zavartalan működését biztosító nyersanyagot.

Az új petróleumfinomító, amelynek építését 1970 augusztusában kezdték meg, évi 3,5 millió tonna nyers kőolaj feldolgozására alkalmas. A kombinát az Izraelben használt összes üzemanyagféle előállítására képes, ellentétben a haifai petróleumfinomítóval, amely csak bizonyos minőségű kőolaj feldolgozására alkalmas és csak bizonyos fajtájú üzemanyag előállítására képes. Az áskeloni kombinát a közeli kőolajtároló telepről vezetőket át kapja a zavartalan működését biztosító nyersanyagot.

Az új petróleumfinomító, amelynek építését 1970 augusztusában kezdték meg, évi 3,5 millió tonna nyers kőolaj feldolgozására alkalmas. A kombinát az Izraelben használt összes üzemanyagféle előállítására képes, ellentétben a haifai petróleumfinomítóval, amely csak bizonyos minőségű kőolaj feldolgozására alkalmas és csak bizonyos fajtájú üzemanyag előállítására képes. Az áskeloni kombinát a közeli kőolajtároló telepről vezetőket át kapja a zavartalan működését biztosító nyersanyagot.

Az új petróleumfinomító, amelynek építését 1970 augusztusában kezdték meg, évi 3,5 millió tonna nyers kőolaj feldolgozására alkalmas. A kombinát az Izraelben használt összes üzemanyagféle előállítására képes, ellentétben a haifai petróleumfinomítóval, amely csak bizonyos minőségű kőolaj feldolgozására alkalmas és csak bizonyos fajtájú üzemanyag előállítására képes. Az áskeloni kombinát a közeli kőolajtároló telepről vezetőket át kapja a zavartalan működését biztosító nyersanyagot.

# MEGHALT DR. HANS GLOBKE, a nürnbergi törvények megszozegezoje

Kelet-Németországban a zsidó nép és az emberiség ellen elkövetett bűncselekményéért életfogytiglanra ítélték — Adenauer személyi bizalmását Nyugat-Németországban soha nem vonták felőlősségre

Dr. Hans Maria Globke, a rosszemlékű, hírhedt náci jogász, aki „törvénytárgyazataival” hozzájárult a zsidó népiirtás „legalizálásához”, 74 éves korában Bonnban meghalt. Dr. Globke neve közszajlon forog, mert a második világháború után a nyugat-német főtitviselők első sorába tartozott: Adenauer kancellár tanácsosa és közvetlen bizalmasa volt.

Globke háború utáni karrierjét nem akadályozta az a tény, hogy mint háborús bűnös a kelet-német népbíróság életfogytiglanra ítélte. Globke, aki a hitlerizmus idején egyetlen tollvonással hozzájárult ártatlan zsidó gyerekek, asszonyok, öregek és férfiak tömeges legyilkolásához, teljesen elfeledve halt meg. Valószínűleg sirba vitte titkát, hogy miként sikerült a háborút követő években kibújnia a méltó büntetés alól, amely bőven kijárt neki, mert aktív feladata volt a „zsidókérdés” végleges megoldása terén. Még ma is titok, hogy leplezetlen náci múltja ellenére miként sikerült olyan befolyást és pozíciót biztosítani magának Bonnban, amelynek révén egyidőben államtitkári tisztségét is betöltötte.

Globke az elsők között került a náci belügyminisztérium főtitviselői karába és állását sikerült egészen a hitlerista birodalom összeomlásáig megőriznie. Az ő feladatai közé tartozott a különféle fajvédő és zsidó-ellenes törvények és rendeletek megfogalmazása, mégpedig olyan formában, hogy azok „megfelelő jogi alapot” képezzenek a zsidóüldözéshez és ezt megelőzőleg a zsidók teljes jogfosztásához.

Globke, aki tehetséges szervező volt, többek között résztvevő az úgynevezett nürnbergi törvények és rendeletek néven ismert kodex megszerkesztésében. A kelet-német kommunisták, akik 1963 július 23-án a távollétében életfogytiglanra ítélték, többek között az emberiség ellen elkövetett gátlástalan és kegyetlen bűncselekmények megfogalmazásáért felelősek, Globke nevét is a „zsidóság fehérgalléros intellektuális gyilkosának” nevezték.

Globke javaslata és az általa megfogalmazott törvény nyomán köteleztek minden németországi zsidót arra, hogy a személynevéhez csatolja a Jisraél, a nőknél pedig a Szará névet, amely minden árjával már a bemutatkozózkor tudatta, hogy zsidóval áll szemben. A Jisraél és a Szará nevi polgárokat könnyű volt észszefogni, deportálni és kivégeztetni „a végleges megoldás” keretében. A szövetséges hatalmak ügyészei és jogászai a második világháború után a számunkra a mai napig is ismeretlen okok miatt felmentették Globket az említett tevékenység vádjá alól.

Adenauer, aki Globkehoz hasonlóan buzgó katolikus volt, 1953 októberében miniszterelnökségi államtitkárnak nevezte ki és

Az új petróleumfinomító, amelynek építését 1970 augusztusában kezdték meg, évi 3,5 millió tonna nyers kőolaj feldolgozására alkalmas. A kombinát az Izraelben használt összes üzemanyagféle előállítására képes, ellentétben a haifai petróleumfinomítóval, amely csak bizonyos minőségű kőolaj feldolgozására alkalmas és csak bizonyos fajtájú üzemanyag előállítására képes. Az áskeloni kombinát a közeli kőolajtároló telepről vezetőket át kapja a zavartalan működését biztosító nyersanyagot.

Az új petróleumfinomító, amelynek építését 1970 augusztusában kezdték meg, évi 3,5 millió tonna nyers kőolaj feldolgozására alkalmas. A kombinát az Izraelben használt összes üzemanyagféle előállítására képes, ellentétben a haifai petróleumfinomítóval, amely csak bizonyos minőségű kőolaj feldolgozására alkalmas és csak bizonyos fajtájú üzemanyag előállítására képes. Az áskeloni kombinát a közeli kőolajtároló telepről vezetőket át kapja a zavartalan működését biztosító nyersanyagot.

Az új petróleumfinomító, amelynek építését 1970 augusztusában kezdték meg, évi 3,5 millió tonna nyers kőolaj feldolgozására alkalmas. A kombinát az Izraelben használt összes üzemanyagféle előállítására képes, ellentétben a haifai petróleumfinomítóval, amely csak bizonyos minőségű kőolaj feldolgozására alkalmas és csak bizonyos fajtájú üzemanyag előállítására képes. Az áskeloni kombinát a közeli kőolajtároló telepről vezetőket át kapja a zavartalan működését biztosító nyersanyagot.

Az új petróleumfinomító, amelynek építését 1970 augusztusában kezdték meg, évi 3,5 millió tonna nyers kőolaj feldolgozására alkalmas. A kombinát az Izraelben használt összes üzemanyagféle előállítására képes, ellentétben a haifai petróleumfinomítóval, amely csak bizonyos minőségű kőolaj feldolgozására alkalmas és csak bizonyos fajtájú üzemanyag előállítására képes. Az áskeloni kombinát a közeli kőolajtároló telepről vezetőket át kapja a zavartalan működését biztosító nyersanyagot.

Az új petróleumfinomító, amelynek építését 1970 augusztusában kezdték meg, évi 3,5 millió tonna nyers kőolaj feldolgozására alkalmas. A kombinát az Izraelben használt összes üzemanyagféle előállítására képes, ellentétben a haifai petróleumfinomítóval, amely csak bizonyos minőségű kőolaj feldolgozására alkalmas és csak bizonyos fajtájú üzemanyag előállítására képes. Az áskeloni kombinát a közeli kőolajtároló telepről vezetőket át kapja a zavartalan működését biztosító nyersanyagot.

Az új petróleumfinomító, amelynek építését 1970 augusztusában kezdték meg, évi 3,5 millió tonna nyers kőolaj feldolgozására alkalmas. A kombinát az Izraelben használt összes üzemanyagféle előállítására képes, ellentétben a haifai petróleumfinomítóval, amely csak bizonyos minőségű kőolaj feldolgozására alkalmas és csak bizonyos fajtájú üzemanyag előállítására képes. Az áskeloni kombinát a közeli kőolajtároló telepről vezetőket át kapja a zavartalan működését biztosító nyersanyagot.

Az új petróleumfinomító, amelynek építését 1970 augusztusában kezdték meg, évi 3,5 millió tonna nyers kőolaj feldolgozására alkalmas. A kombinát az Izraelben használt összes üzemanyagféle előállítására képes, ellentétben a haifai petróleumfinomítóval, amely csak bizonyos minőségű kőolaj feldolgozására alkalmas és csak bizonyos fajtájú üzemanyag előállítására képes. Az áskeloni kombinát a közeli kőolajtároló telepről vezetőket át kapja a zavartalan működését biztosító nyersanyagot.

Az új petróleumfinomító, amelynek építését 1970 augusztusában kezdték meg, évi 3,5 millió tonna nyers kőolaj feldolgozására alkalmas. A kombinát az Izraelben használt összes üzemanyagféle előállítására képes, ellentétben a haifai petróleumfinomítóval, amely csak bizonyos minőségű kőolaj feldolgozására alkalmas és csak bizonyos fajtájú üzemanyag előállítására képes. Az áskeloni kombinát a közeli kőolajtároló telepről vezetőket át kapja a zavartalan működését biztosító nyersanyagot.

Az új petróleumfinomító, amelynek építését 1970 augusztusában kezdték meg, évi 3,5 millió tonna nyers kőolaj feldolgozására alkalmas. A kombinát az Izraelben használt összes üzemanyagféle előállítására képes, ellentétben a haifai petróleumfinomítóval, amely csak bizonyos minőségű kőolaj feldolgozására alkalmas és csak bizonyos fajtájú üzemanyag előállítására képes. Az áskeloni kombinát a közeli kőolajtároló telepről vezetőket át kapja a zavartalan működését biztosító nyersanyagot.



GLOBKE  
...„csak” a zsidótörvények

Az új petróleumfinomító, amelynek építését 1970 augusztusában kezdték meg, évi 3,5 millió tonna nyers kőolaj feldolgozására alkalmas. A kombinát az Izraelben használt összes üzemanyagféle előállítására képes, ellentétben a haifai petróleumfinomítóval, amely csak bizonyos minőségű kőolaj feldolgozására alkalmas és csak bizonyos fajtájú üzemanyag előállítására képes. Az áskeloni kombinát a közeli kőolajtároló telepről vezetőket át kapja a zavartalan működését biztosító nyersanyagot.

Az új petróleumfinomító, amelynek építését 1970 augusztusában kezdték meg, évi 3,5 millió tonna nyers kőolaj feldolgozására alkalmas. A kombinát az Izraelben használt összes üzemanyagféle előállítására képes, ellentétben a haifai petróleumfinomítóval, amely csak bizonyos minőségű kőolaj feldolgozására alkalmas és csak bizonyos fajtájú üzemanyag előállítására képes. Az áskeloni kombinát a közeli kőolajtároló telepről vezetőket át kapja a zavartalan működését biztosító nyersanyagot.

Az új petróleumfinomító, amelynek építését 1970 augusztusában kezdték meg, évi 3,5 millió tonna nyers kőolaj feldolgozására alkalmas. A kombinát az Izraelben használt összes üzemanyagféle előállítására képes, ellentétben a haifai petróleumfinomítóval, amely csak bizonyos minőségű kőolaj feldolgozására alkalmas és csak bizonyos fajtájú üzemanyag előállítására képes. Az áskeloni kombinát a közeli kőolajtároló telepről vezetőket át kapja a zavartalan működését biztosító nyersanyagot.

Az új petróleumfinomító, amelynek építését 1970 augusztusában kezdték meg, évi 3,5 millió tonna nyers kőolaj feldolgozására alkalmas. A kombinát az Izraelben használt összes üzemanyagféle előállítására képes, ellentétben a haifai petróleumfinomítóval, amely csak bizonyos minőségű kőolaj feldolgozására alkalmas és csak bizonyos fajtájú üzemanyag előállítására képes. Az áskeloni kombinát a közeli kőolajtároló telepről vezetőket át kapja a zavartalan működését biztosító nyersanyagot.

Az új petróleumfinomító, amelynek építését 1970 augusztusában kezdték meg, évi 3,5 millió tonna nyers kőolaj feldolgozására alkalmas. A kombinát az Izraelben használt összes üzemanyagféle előállítására képes, ellentétben a haifai petróleumfinomítóval, amely csak bizonyos minőségű kőolaj feldolgozására alkalmas és csak bizonyos fajtájú üzemanyag előállítására képes. Az áskeloni kombinát a közeli kőolajtároló telepről vezetőket át kapja a zavartalan működését biztosító nyersanyagot.

Az új petróleumfinomító, amelynek építését 1970 augusztusában kezdték meg, évi 3,5 millió tonna nyers kőolaj feldolgozására alkalmas. A kombinát az Izraelben használt összes üzemanyagféle előállítására képes, ellentétben a haifai petróleumfinomítóval, amely csak bizonyos minőségű kőolaj feldolgozására alkalmas és csak bizonyos fajtájú üzemanyag előállítására képes. Az áskeloni kombinát a közeli kőolajtároló telepről vezetőket át kapja a zavartalan működését biztosító nyersanyagot.

Az új petróleumfinomító, amelynek építését 1970 augusztusában kezdték meg, évi 3,5 millió tonna nyers kőolaj feldolgozására alkalmas. A kombinát az Izraelben használt összes üzemanyagféle előállítására képes, ellentétben a haifai petróleumfinomítóval, amely csak bizonyos minőségű kőolaj feldolgozására alkalmas és csak bizonyos fajtájú üzemanyag előállítására képes. Az áskeloni kombinát a közeli kőolajtároló telepről vezetőket át kapja a zavartalan működését biztosító nyersanyagot.

Az új petróleumfinomító, amelynek építését 1970 augusztusában kezdték meg, évi 3,5 millió tonna nyers kőolaj feldolgozására alkalmas. A kombinát az Izraelben használt összes üzemanyagféle előállítására képes, ellentétben a haifai petróleumfinomítóval, amely csak bizonyos minőségű kőolaj feldolgozására alkalmas és csak bizonyos fajtájú üzemanyag előállítására képes. Az áskeloni kombinát a közeli kőolajtároló telepről vezetőket át kapja a zavartalan működését biztosító nyersanyagot.

Az új petróleumfinomító, amelynek építését 1970 augusztusában kezdték meg, évi 3,5 millió tonna nyers kőolaj feldolgozására alkalmas. A kombinát az Izraelben használt összes üzemanyagféle előállítására képes, ellentétben a haifai petróleumfinomítóval, amely csak bizonyos minőségű kőolaj feldolgozására alkalmas és csak bizonyos fajtájú üzemanyag előállítására képes. Az áskeloni kombinát a közeli kőolajtároló telepről vezetőket át kapja a zavartalan működését biztosító nyersanyagot.

Az új petróleumfinomító, amelynek építését 1970 augusztusában kezdték meg, évi 3,5 millió tonna nyers kőolaj feldolgozására alkalmas. A kombinát az Izraelben használt összes üzemanyagféle előállítására képes, ellentétben a haifai petróleumfinomítóval, amely csak bizonyos minőségű kőolaj feldolgozására alkalmas és csak bizonyos fajtájú üzemanyag előállítására képes. Az áskeloni kombinát a közeli kőolajtároló telepről vezetőket át kapja a zavartalan működését biztosító nyersanyagot.

Az új petróleumfinomító, amelynek építését 1970 augusztusában kezdték meg, évi 3,5 millió tonna nyers kőolaj feldolgozására alkalmas. A kombinát az Izraelben használt összes üzemanyagféle előállítására képes, ellentétben a haifai petróleumfinomítóval, amely csak bizonyos minőségű kőolaj feldolgozására alkalmas és csak bizonyos fajtájú üzemanyag előállítására képes. Az áskeloni kombinát a közeli kőolajtároló telepről vezetőket át kapja a zavartalan működését biztosító nyersanyagot.

Az új petróleumfinomító, amelynek építését 1970 augusztusában kezdték meg, évi 3,5 millió tonna nyers kőolaj feldolgozására alkalmas. A kombinát az Izraelben használt összes üzemanyagféle előállítására képes, ellentétben a haifai petróleumfinomítóval, amely csak bizonyos minőségű kőolaj feldolgozására alkalmas és csak bizonyos fajtájú üzemanyag előállítására képes. Az áskeloni kombinát a közeli kőolajtároló telepről vezetőket át kapja a zavartalan működését biztosító nyersanyagot.

## Levelék a Szerkesztőhöz

**BREZSNYEV HAMARABB FIZETETT?**

Sok szó esik napjainkban arról, hogy a vatiki társadalom milyen magatartást tanúsít az új olék iránt, akik az első lépéseket teszik a begyökerezés irányába.

A bátyam vett nekem egy elektromos hűtőszekrényt, három hónapos határidőre ígérték, de késik a cég vagy a kereskedő. Tény, hogy nem veszik figyelembe, miszerint új olé a verő, aki szeretné úgy-ahogy berendezni végre izraeli otthonát.

Ennél is jellemzőbb, hogy vettem Afulan egy gázűzshelyt, aminek a teljes árát (284,40) beriztem, de vámentesítés címén visszajárt nekem az összegből 69 font.

November 15-én benyújtottam ezzel kapcsolatban a szükséges papírt, de még a mai napig sem fizették vissza a pénzt. Mikor legutóbb sürgettem a dolgot, a következő választ kellett zebre tenem:

— Brezsnjev talán hamarabb fizetett?

Ez nem módszer, nem így kell bánni az új oléval. Más tönust kérünk.

Landesman Efrájim  
Afula Ilit,  
Herzl 498/11

**Hol panaszkodjon az ember?**

Egy „Szochnujot Bótáslumim” nevű haifai cég által rendeltem egy PVC-ajtót, amelynek felszerelése a megbeszélte időpontnál jóval később került sor, de ez hagyján. A baj az, hogy felelőltlen munkát végeztek, az ajtó kibebb a kellenénél, nem éri meg az árát.

Panaszkodtam, de süket fülekre találtam. Büntetlenül be lehet csapni a jöhízemű vevő?

Pollatsek Abraham  
Kirját-Jám Bét Rech. Lévi 2/8

**Nyílt levél az igazságügyminiszterhez**

Az alábbi levelet az Uj Kelet úján küldöm Jákov Simson Szapira igazságügyminiszternek. Tisztelt miniszter úr!

Olvastam az Uj Keletben, hogy amikor tető alá került a kelet-jeruzsálemi arab polgárok kártérítésével foglalkozó törvényjavaslat, kijelentette, milyen nagy öröm ez az ön számára.

Szeretném megkérdezni, nem akar-e méggy örömöt szerezni magának? Ha igen, kérem, foglalkozzon a náci-rokkantak havi juttatásának problémájával, s készítsen elő egy törvényjavaslatot, amely végre igazságosan rendezné az ügyünket.

Szívöböl kívánom, hogy legyen meg mielőbb az öröme, s rendeződjék a mi sérelmes ügyünk is.

Löwinger Ferenc  
Natanja,  
Jehuda Hálévi 19

**A dolgozók Ben Aharon mellett állnak!**

Az Uj Kelet egyik olvasója szerint ideje volna, ha Ben Aharon távozna már a Hiszdrut éléről.

Ezt sokan akarhatják, de a dolgozókra ne hivatkozzon senki, ha Ben Aharon ellen lép fel. A főtíktár módszerei felett vitakozhatunk, de nem kétséges, hogy mindig a dolgozókat képviseli. Kelemen. elszántan.

Ez köztudomású.

Ha megszavaztatnák a Hiszdrut tagjait, hogy maradjon-e Ben Aharon a helyén, szerintem a nagy többség igennel válaszolna.

Eisler Miklós, Tel Aviv,  
Hámászgér 8.

## Az Ujságokból

A héber lapok kivétel nélkül a dollár leértékelésének, ezzel kapcsolatosan az izraeli font „s a nemzetgazdaság helyzetének, valamint a gazdasági mérlegük megjavulási esélyének szentelik vezércikküket.

Többre van szükség, mint az új helyzet objekt

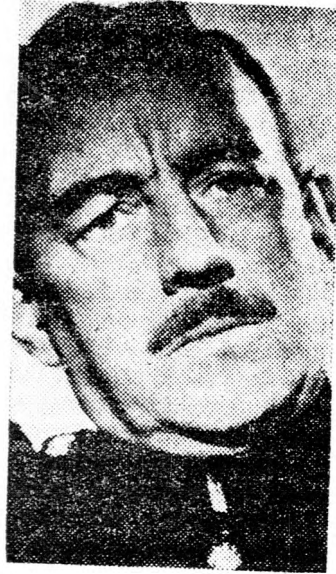


# Mi újság a filmvilágban?

A MOZI HALHATATLANJAI

## Alec Guinness, az anti-sztár

Gentleman, a szó és a hagyományok legnemesebb értelmében igazi klasszis, rendkívül változatos tehetség, száraz angol humorral. 1946 óta filmez. Igazi arcát, amelyen a valóságban ritkán látni. Nem mintha eltakarna bonyolult maszok mögé, mint a néhai Lon Chaney, az ezerezer ember. A legegyszerűbb eszközökkel játszik bujcsoktunkat: egyéniségét belülről változtatja meg szerepeiben. Ritkán az a színész, aki ilyen takarékos eszközökkel annyira rendkívüli teljesítményt produkált, mint Alec Guinness.



Ki ez az ember, aki ily szerepben megbújik ezek mögött, a hol derűs, hol tragikus ábrázolások mögött?

Kispolgári szülők gyermeke, Londonban született 1914. április 2-án. Tizenévesen korábban fejtette ki először vágát, hogy színész szeretne lenni. De szülei főnöke nem engedélyezte részvételét az év végi színlelőadason, azzal az indoklással, hogy „Fiatalember, magának egy fikarcnyi tehetsége sincs!” E jéges zuhany azonban csak rövid időre vette el kedvét a további próbálkozásokról. A következő évben, egy másik iskolában, kegyesebbek voltak hozzá és megengedték neki, hogy eljossa a futár és egyidejűleg a harmadik gyilkos szerepét a Macbeth-ben. Isteni batorítás!

zölte vele ellenállhatatlan vágyát, hogy színész akar lenni. A nagy angol komédiás figyelmesen meghallgatta, sőt beajánlotta. Martita Hunt, a néhai nagy színésznő iskolájába, aki a fiatal színészjelöltet pártfogásába vette. De néhány héttel később visszaadta neki a tandíjat azzal, hogy próbáljon szerencsét más szakmában...

### GIELGUD MEGHALLGATJA

De a középiskola elvégzése után az anyagi nehézségek arra kényszerítették, hogy polgári elfoglaltságot keressen. Egy reklámlírodában kapott állást, ahol első megbízatása egy újfajta mellékszerepe volt. Amikor kis barátja és első nagy szerelme meghallotta, hogy milyen foglalkozik, kinevette és Alec olyan dühös lett, hogy sz-

### SIR ALEC

Alec hibáival kísérleteket tett, hogy ösztöndíjjal bejusson a Királyi Színházakadémiára. Ezzel szemben, sikerült beiratkozni a Fay Compton kevése híres, de nem kevésbé jó iskolájába. Elméleti statisztikáját — igazi színésznő — huszadik születésnapján játszotta a „Rágalom”-ban. Fizetéséből nem jutott hétvégi szórakozásra, s hogy még-

olja ezt a problémát, statisztizs szerepeket vállalt filmekben is. Aztán rámosolygott a szerencse: a Piccadilly Színházba leszerződtek apró szerepekre heti 3 fontsterling fix gázsival. Ez 1934-ben történt, s ettől kezdve Alec Guinness nem volt gondja mindennapi kenyérére.

A dicsőség még messze volt, de egyre fontosabb szerepeket kapott. John Gielgud munkát adott neki. Tagja lett a híres Old Vic társulatnak és kebelbírja a nagy Laurence Oliviernek. Ma egyike az angol színpad legnagyobb neveinek. Mint moziszínész 1946-ban „A nagy remények”-ben tűnt fel. Elizabeth királynő 1959-ben nemesi rangra emelte. Azóta „Sir Alec” — és mint Laurence Olivier, Michael Redgrave, John Gielgud és még néhány kiváltságos, az angol színművészet arisztokrata gárdájához tartozik.

### EGY SZEREP, AMELYET NEM AKART ELFOGADNI...

Ennek ellenére, közvetlen, szerény ember maradt, azonban tudatában áll művészi értékének. Rendkívüli szorgalommal és ambícióval dolgozik, egyes szerepei, mint legutóbb Hitleré, gyötrelmesen kísérték. Amikor Robert Hamer filmre vitte a „Noblesse Oblige”-t, zseniális ötlete támadt Alec Guinnessre bízta a D. Ascoyne család mind a nyolc tagjának szerepét — ki más merne volna ezt a fantasztikus teljesítményt elvállalni? És a mester nyolcszoros gázsit kapott, míg az öreg herceg, a bankár, a pap, a szoknyavadász, a dandy, az admirális, a tábornok, sőt, mint a női felszabadító mozgalom harcosai, akik akkoriban suffragetteknak hívták, Csodálatos fesztivál volt!

Alec Guinness azóta számos más szerepben tűnt fel, mind a színpadon, mind a mozivászonon. Karrierjének egyik legérdekesebb kúriójuma, hogy a „Hid a Kwai folyón” hős őrnagyának

szerepét háromszor is visszautasította. Azt kifogásolta ugyanis, hogy az őrnagynak nincs humorérzéke. De a végén elfogadta és ezzel a szerepével nyerte el az Oscar-díjat!

Magánéletében azonban miben sem hasonlít az Oscar-díjas filmszínészre. 1938 óta él boldog házasságot feleségével. Van egy 32 éves fiuk, aki ugyancsak színész, de távolról sem ér edesapja nyomdokaiba. Sir Alec egyébként arra a legbüszkébb, hogy olyan keményen kellett küzdenie a dicsőségért. „Manapság tulsok fiatal csillagtűnik fel a siker égboltozatán, akiket másnap hajnalban már elfelejt a közönség”, mondja az angol színész és filmvilág sarkifénye.

### ELKE SOMMER:

## »Az amerikai férfiakat kell felszabadítani!«

Elke Sommer, a szép német filmszínésznő, Joe Hymans újságíró felesége, nehezen illeszkedik be az amerikai életformába. Bizonyos társadalmi jelenségeket, mint a női felszabadító mozgalom, képtelen megérteni, még kevésbé elfogadni.

„Ez a mozgalom egyszerűen nonszensz. Valóban nem tudom, mi alól akarnak az amerikai nők felszabadulni, hiszen ők parancsolnak férjüknek és családjuknak, és tudott dolog, hogy uralják a nemzetgazdaságot. Az amerikai társadalomban a férfiak valóságos igavonó lovak. Nekik kellene felszabadulni a nők zsarnoksága alól. Kora reggeltől késő estig robotolnak, övéké minden felelősség, miközben a nők nem tudják mit csinálnak jódozgatni.

A magukat elnyomottaknak képzelt amerikai nők bölcsen tennék, ha körülnéznének egy kicsit Európában. Az európai nő követi férjét és kívánságait — betű szerint. Ott senki sem

HEINRICH BÖLL:

## »A profit-motivum tönkreteszi az életet«

Heinrich Böll, a német regényíró, szociális öntudata készítette a politikai aktivizásra. Az ősszel egyike volt Willy Brandt kancellár főkéntesének. Ez a fáradozása természetesen sikerrel járt és, rövide-rá, Böll újabb diadalt ünnepelt: kitüntették az irodalmi Nobel-díjjal. A múlt héten Böll interjút adott Bruce Van Voostrnak, a Newsweek tudósítójának, aki előtt kifejtette nézeteit az irodalomról és a modern társadalomról.

**Van Voostr: Tartósan mondható-e a demokratikus társadalom, amelyet Nyugat-Németország kifejezett?**

**Böll:** Általában a német demokrácia éppen oly jól, vagy még jobban működik, mint a legtöbb más demokrácia, bár sok aggasztó tünete van. Például a sajtó. Ő, német a nemzeti sajtó, amelyet ön olvas, hanem a sokszáz helyi Blatt, amely messze mögötte maradt az idők-büszkébb, hogy olyan keményen kellett küzdenie a dicsőségért. „Manapság tulsok fiatal csillagtűnik fel a siker égboltozatán, akiket másnap hajnalban már elfelejt a közönség”, mondja az angol színész és filmvilág sarkifénye.

A szociáldemokraták minden egyes választáson több szavazatot nyernek. Lehetséges egy „baloldali földsuszamlásról” beszélni Németországban?

A „földcsuszamlás” túlzás. De, 400 év után, a német politikai élet felszabadult az egyház alól. Adenauer érája alatt állott, de házi befolyás alatt állott, de Brandt emancipáló tényezővé képvisel.

**Miféle más aggasztó tünetre célozt az a német társadalommal kapcsolatban?**

Elsősorban arra az átkozott Leistungsprinzip-re, a „siker”, vagy „teljesítmény”-hajsziára. Ez a hajszja egyszerűen gyilkos, és elpusztító. Az irodalomnak és a művészetnek legfőbb feladata, hogy ezt megértesse az emberekkel. A profitoria és sikerre épített társadalom teljesen embertelen.

**De mi az alternatíva?**

Nagyon egyszerű. Csökkenteni a termelést, kevesebbet dolgozni. A fogyasztási társadalom a határtalan emberi szükséglet örült koncepciójára működik. Azok közülünk, akik túlélték 45-öt, tudják, hogy mily kevésbé is beérheti az ember. A fényűzés teljesen relatív fogalom. Az általános új fogyasztási cikkek fel-

fedezése és a vásárlókra való ráerőltetése — mi mást jelenthet ez, mint azt, hogy mindenkinek még többet kell dolgoznia. Gyilkos verseny, én mondom magának.

**Miért nem tiltakoznak határozottabban?**

Ez az írók kudarc. Még inkább az egyház kudarc: a lapjában véve vallási, világméretű probléma az egész. De az egyházakat is annyira elragadtta ez a „siker-etika”, hogy nem várhatjuk el tőlük, hogy harcoljanak ellene, hogy figyelmeztessék híveiket: nincs értelme, hogy kapták tegyék magukat az anyagi javakért. Nem, ezt nem lehet elvárni tőlük. Az egyházak Németországban a rendszer részvényesei, az egyházi adón keresztül.

**Nem gondolja, hogy a siker elve érvényre jut a művészetekben is?**

Nem, ez nem lehetséges; nem lehet parancsra regényt írni, legálábbis jó regényt nem.

**De az irodalmi Nobel-díjat nem siker alapján ítélék oda?**

A díj ez esetben csupán szélesebb elismerése annak, amit Németország 1945 óta elért, elismerés egy elpusztított és meggyalázott ország fizikai és szellemi újjáépítéséért. És az ebben a vonatkozásban elért teljesítmények valóban fantasztikusak. Ami azonban a szellemi teret illeti, méltánytalan, hogy mindig csak két-három német írót nevével említek meg. Mi egy mozgalomnak vagyunk szerves részei. A nemrég elhunyt Günter Eichnek legalább annyi befolyása volt, mint Günter Grassnak, vagy Jomagnak. A teljesítmény és a hírnév individualizálása örökös ártás. És az egyetlen díjazás csaknem mindig igazságtalan. Maga éppen oly jól tudja, mint én, hogy lehetett volna találni öt-hat Nobel-díjra érdemes írót az Egyesült Államokban, s ugyanannyit Dél-Amerikában és valószínűleg Afrikában is.

**Ez azt jelenti, hogy a Nobel-díj mindig kizárólagosan jékképes értékű?**

Egy pillanat. Sem a hírnév, sem a svéd kroner nem jelképes. Megkaptam a díjat, és meg kell barátkoznom a ténnyel, hogy az enyém. Annóra nem vagyok szerény, hogy nem értékeljem. Továbbá, tisztában vagyok azzal, hogy lehetőséget nyújt politikai célkitűzések elérésére, például nyomást gyakorolni kormányokra a letartóztatott írók és intellektuális kiadás érdekében. Még a NATO államokban is létezik intellektuális elnyomás, ami ellen harcolni kell. Ami a Szovjetuniót illeti, már régóta megtámltam, hogy diszkrét közbenjárással ott semmit sem lehet elérni. Azt javasoltam, hogy a német acélipar ajánljon fel egymilliárd márkát a Szovjetnek, írók kiszabadítása ellenében...

**Ön miféle irányzatot képvisel a háború utáni német irodalomban?**

Nem akarok tudozni, de csaknem minden fontos modern író katolikus milióból jön. Grass, Martin Walser, Hans Magnus Enzensberger, Jomagam... Katolikus értelemi összefüggés nélkül, ön nem értheti meg Grass, vagy ministránsfői istenkáromlását. Mindez szerves része a felekezeti emancipációnak. Pontosan ebben a helyzetben vannak az amerikai zsidó írók is, akik most felszabadítják magukat a gettó millióje alól. Alig van fontos korunkbeli amerikai író, aki ne lenne zsidó.

**Egyes kritikuskok szerint, a Nobel-díjat csak azok az írók kapják, akik már lecsillapultak és nem okozhatnak zűrzavart.**

Ez aligha áll fenn Szolzsenyicin esetében. Vagy akár Beckett esetében, aki napról napra haragosabb lesz. En is haragos és szomorú vagyok az itteni és külföldi fejlemények miatt — a profit motivumja és a kiszámányolás problémája nem hagy nyugton. De legfőbb problémám a korom. Ötvenöt éves vagyok és 15 éves korom óta nem volt igazán pihenőm. Szeretnék végre megszabadulni a belső nyugtalanságtól, amely állan tőm gyötör.

## A HÉT FILMJEIRŐL

**KABARÉ** — Az elmúlt esztendő legragyogóbb musical-produkciója, amely sztárrá avatta a tünneményes Lisa Minellit. Komédia a korai harmincas évek dekadens légkörében, háttérben az erőrekapó náciizmus közeledő drámáival. (Peer mozi, Tel Aviv.)

**UGY SZERETNEK HINNI** — Svéd film, javarészt angol párbeszédekkel, egy stockholmi légi stewardess és egy amerikai néger táncosnő románcáról, illetve az abból keletkező problémákról. Természetes alakítások, szép felvételek, közepes sztori. — (Dexel mozi, Tel Aviv.)

**FIST OF FURY** — A hirtelen divatba jött, távolkeleti filmek újabb változata, hongkongi produkció. Bruce-Lee-vel, az amerikai származású kínai boxbajnokkal a főszerepben, aki Ázsia első szupersztárra lett, de kétségtelenül jobb ökölvívó, mint színész. (Orion mozi, Jeruzsálem; Orion mozi, Haifa.)

**MINDEN, AMIT MINDIG TUDNI AKART A SZEXRŐL, DE SZÉGYELT KÉRDEZNI** — Sci-fi szatíra, dr. David Reuben bestsellere nyomán, Woody Allen, a fahumoru amerikai komikus abszurd kísérlete és első komoly melléfogása. (Mograb mozi, Tel Aviv.)

**DOC** — Western paródia, amely ellentétes hatást ért el,

mert éppenséggel a klasszikus pistoly-párba és a nagy „bunyó” jelenetei a legjobbak s így nem sikerül megemmaszítani a vadnyugati filmek nimbuszát. Fay Dunaway legjobb szerepe a Bonnie és Clyde óta. (Armon mozi, Haifa.)

**KANSAS CITY BOMBER** — Raquel Welch a sztárra ennek a filmnek, amelynek akciója egy görkorsolya-verseny körül forog. Raquel Welch elragadó látvány és a sztori is eléggé szórakoztató. (Cafon mozi, Tel Aviv.)

**„Z”** — Costa-Gavras várírata a korunkbeli görög parancsuralmi rendszer ellen, döbbenetes erejű politikai film Yves Montand-nal és Irene Pappas-szal, a főszerepekben. (Bét Rotschild, Haifa.)

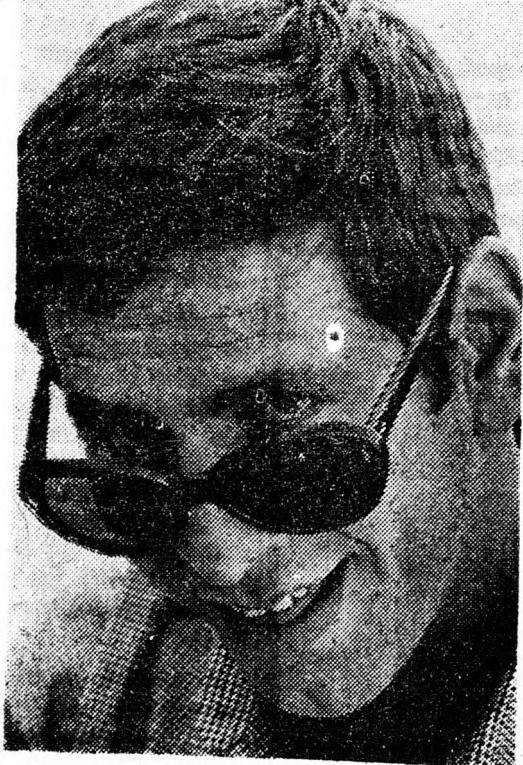
**A VIKING, AKI DELRŐL JÖTT** — Egy olasz üzletember kopenhágai kalandjairól szól. Lanzo Buzzanával a címszerepben, aki képtelen lelkiileg beleilleszkedni a szexuális szabadság légkörébe. Kedves komédia. (Maxim mozi, Tel Aviv.)

**STRAW DOGS** — Sam Peckinpah kegyetlenül brutális produkciója, az ezrtelen erőszak netovábbja. Dustin Hofmannal és Susan George-al. Csakis erős idegzetűeknek. (Ron mozi, Haifa.)

## TOPOL TERVEI

Chájim Topol, a legelfoglaltabb izraeli filmsztár, a múlt héten néhánynapos pihenőre hazatért, de szerdán már visszautazott Európába. Elutazása e-

vezetékkel. A forgatásokat mártcius közepén kezdi meg Svájcban és előreláthatólag május végén Párizsban fejezi be. Juliusban és augusztusban



lőtt beszámolt az évi programjáról. Eszerint, legközelebbi filmjében, melynek címe „Gyroszkóp”. Claudia Cardinale és valószínűleg Sami Frey lesznek a partnerei. A filmet Nicholas Gassner („Valaki az ajtó mögött”) rendezi és szövegét Charles Spaak, Catherine Spaak és desapja írta. A vigjáték cselekménye egy fiatal tudós dilemma körül forog, aki egy különleges rakétaszervezetet talál fel, melynek értékesítése során konfliktusba kerül, egyrészt a pacifista, másrészt a militarista szer-

Topol a híres chichesteri színi-fesztiválon lép fel, amelyen Anglia legnevesebb színészei vesznek részt. (Ezen a fesztiválon mutatkozott be annak idején először a nemzetközi közönség elő a Kaukázusi krétakör főszerepében.) Ezután Topol az „R. szereti G-t” című színdarab musical változatában lép fel, amelynek szerzője és producere Peter Ustinov. Topol másorának következő száma — szeptemberben — „A Lublini varázsló” című film, s ennek forgatására Juliusban kerül sor.

rabszolgáik. Ez az oka annak, hogy az amerikai nő rosszul bánt a férjével, vagy legjobban esetében — elhanyagolja. A nő arra van kondicionálva, hogy lebecsülje magát, mint azt a felszabadító mozgalom prókatorai predikálják. Az amerikai nők élvezni akarják az előzetes elnyomást, de semmi esetre sem hajlandók vállalni a felelősségsúlyos terheit, amelyek együttjárnak a „felszabadulással”. Sehol a világon nincs olyan jó dolga a nőknek, mint Ame-

a nőiségükkel. A női felszabadító mozgalom híveinek többségét nem felszabadítani kellene, hanem meggyógyítani. Esetleg néhány pofonnal. Szerintem az amerikai férfiakat kellene felszabadítani. Igazán megérdemelnék.”

Mit szólna mindehhez Jane Fonda, a női felszabadító mozgalom egyik legharcosabb bajnoka? Érdekes lenne beszélni őt Elke Sommerrel, bár fennáll a veszély, hogy egy ilyen szembesítés tettelegességgel végződne.

## BRANDONAK NEM KELL AZ »ARANY-GLÓBUSZ«

Marlon Brando — politikai okokból — visszautasította a Hollywoodi újságíró szövetség „Aranyglóbuszát”, amelyet, mint az év legjobb drámai színésznének, a „Keresztapa”-ban nyuj-

tott alakításáért ítéltek neki oda. A szövetséghez intézett táviratában Brando azzal indokolta elutasítását, hogy „nincs helye jelenleg az ünneplésnek és kitüntetéseknek abban az országban, amely imperialista politikájával megtagadta alapvető eszméit”. Feltételezik, hogy Brando az Oscar-díjat sem fogja elfogadni, amelyre ugyancsak jelölték, s amelynek kiosztására március végén kerül sor.

John Wayne világhírű amerikai színész, aki eddig 230 vadnyugati filmben szerepelt, azt állítja, hogy minden szerepét őszintén meggyőződéssel és átéléssel játszotta.

Ezzel magyarázható óriási sikere is — fűzte hozzá. — Husz év alatt 500 millió dollárt kerestem.

Brando 1954-ben Oscar-díjat nyert „A rakparton” című dráma főszerepével. Annak idején még nem volt politikai aktivista.

# Rámi Livne és Máli Lehrman találkozott a Fátách ügynökével

Elkészült a vádirat az arab-zsidó kémbanda 17 további gyanúsítottja ellen — Az ellenséges megbízott fegyverek juttatását is felajánlotta szabotázscelemeknek elkövetésére —

## Négy zsidó a vádlottak között

A haifai törvényszéken tegnap délután benyújtott két vádiratot az arab-zsidó kémbanda további 17 gyanúsítottja ellen.

A közeli napokban újabb vádirat kerül benyújtásra ugyan erre a törvényszékre 9 más gyanúsított ellen, ugyanebben az ügyben. Mint ismeretes, a hét elején kezdődött a kémszervezet első hat vádlottjának bűnpere. Összesen 32 vádlott kerül ebben az ügyben a haifai törvényszék elé.

A 17 gyanúsított között van négy zsidó. Ezek a következők: Rami Livne 27 éves tel-avivi lakos, Avraham Löwenbraun Rákach Kneszet képviselő fia, Máli Lehrman 27 éves kironi, Jechezkel Kohen 30 éves bné-bráki lakos és David Kupfer 26 éves bét-jami lakos.

Az arab vádlottak a következők: Dzsászsen Ágbárije 22 éves, Hasszán Dzsábrin 22 éves, Cál-lech Dzsábrin 26 éves, Um El-Fáchmi-i lakosok: Achmed Asz-ászad Másszari 22 éves kfar-szuz-lami lakos, Kásszem Mácalách 22 éves kfar Deboriej-i lakos, Diáb Sumsum 37 éves haifai lakos, Náim Áride 32 éves haifai

lakos, Sáuki Chátib 30 éves dirchauai lakos, Máchmud Száki 35 éves nazareti lakos, Jászser Dzsitmáa 23 éves jaffai lakos, Máchmud Másszaruá 24 éves Báká el-Gárbije-i lakos, Osszáme Vákád 18 éves nazareti lakos és Muchmed Cháláf 22 éves káfr Dzsát-i lakos.

A felsoroltak javarésze ellen az a vád, hogy törvénytelen szervezkedésben vettek részt, azaz a vád, hogy segítsék az ellenséget Izrael-ellenes háborújában és ártsanak Izrael állam érdekeinek.

Három közülük — Dzsászsen Ágbárije, Rami Livne és Máli Lehrman — azzal is vádolnak, hogy kapcsolatba léptek ellenséges ügynökkel.

A vádirat részletesen ismerteti mindazokat a tényeket, amelyek a gyanúsítottak ellen felmerültek ebben a bűnszövetkezésben, melyet, mint ismeretes tavaly decemberben leplezett le a biztonsági szolgálat.

A bíróság épületét elkerítették és megerősített rendőrsztag vonult ki a helyszínre, amikor a gyanúsítottakat elővezették.

A vádiratból kiderült, hogy a Fátách megbízottak küldött Izraelbe azzal a céllal, hogy zsidó ifjakat szervezzen be szabotázscelemeknek elkövetésére. Rami Livne Dzsászsen Ágbárije közvetítője volt.

1970-ben találkozott ezzel a küldöttel egy nazareti parkban, ahol az arab reakció és cionizmus elleni tevékenységről tárgyaltak.

Rami Livne megállapodott abban, hogy egy későbbi időpontban ismét találkozik a megbízottal.

Két évvel később, 1972 nyarán ismét megjelent a Fátách megbízottja, hogy Ágbárije útján összeköttetés létesítsen Livnével. Ágbárije ebbe a megbeszélésbe bevonta Máli Lehrmant is, aki kironi lakásán találkozott a Fátách megbízottjával.

Rami Livné ez alkalommal nem tudtak megtalálni és ezért ő nem volt jelen ezen a találkozón. A megbeszélés tárgya Ágbárije, Lehrman és a Fátách megbízottja közötti szervezettek közötti kapcsolat létesítése volt.

A Fátách küldötte felajánlotta Ágbárijének és Livnének, hogy fegyvert és robbanóanyagot bocsát rendelkezésükre.

Dávid Kupferrel megállapította a vádirat, hogy őt Ehud Ádiv szervezte be a kémbandába még 1972-ben. Tudomása volt Ádiv szíriai utazásáról és a szervezet megbízásából külföldi útra készült, hogy találkozzon a Fátách emberével. Az utazás végül nem került megvalósításra.

Jechezkel Kohen volt a vádirat szerint kizemelve arra, hogy a kémhálózat Tel Aviv körzeti parancsnoka legyen. Ez év januárjában készült Görögországba utazni, hogy ott találkozzon ellenséges ügynökökkel, erre azonban nem került sor, mert a kémhálózatot decemberben leleplezték.

A vádirat szerint Livne és Lehrman nem tartozott a Dáud Turki által vezetett csoporthoz, hanem annak keretén kívül működtek.

## HOGY ÉRZED MAGAD?...



## Csökcent a gondozóügyi felügyelet alá helyezett zsidó ifjak száma

Az arab szektorban emelkedés mutatkozott — Növekedett a visszaeső bűnözők száma a fiatal emberek között

Az 1972-es évben 6,3 százalékkal csökkent a gondozóügyi felügyelet alá helyezett zsidó ifjak száma az országban, ugyanakkor azonban 7,7 százalékos emelkedés mutatkozott ebben a tekintetben az arab szektorban — mondotta dr. Menáchem Hurvitz, a népjóléti minisztérium fiatalok bűnözőkkel foglalkozó osztályának vezetője.

A Jeruzsálemben tartott sajtófogadáson az előadó rámutatott arra is, hogy az előbb említett biztató jelenség mellett aggasztó tünetek is mutatkoznak a fiatalok között: a bűnözőkkel kapcsolatban.

Amennyiben növekedett a visszaeső bűnözők száma, ami esetleg arra utal, hogy ezekből hivatásos bűnözők lesznek. Súlyosbodik a helyzet a lányok esetében is, nem annyira a bűntettek számát, hanem azok jellegét illetően.

Az előadó megemlékezett arról is, hogy egyes javítóintézetekben kísérletképpen új módszereket vezetnek be, így lehetővé teszik, hogy az ott lévő ifjak különböző végzet munkájukat, vagy magatartásukat, különleges érmeiket kapjanak, melyek különböző előnyöket biztosítanak számukra, így azokat pénzügyre használhatják, vásárolhatnak értük. Ha pedig bizonyos számú ilyen érmet sikerült összegyűjteni, ezzel korábbi szabaddulást is elősegíthetik.

A népjóléti minisztérium a közeljövőben Jeruzsálemben külön osztályt állít fel lányok részére, amely megad minden lehető segítséget a hozzáférőknek.

Elmondta még az előadó, hogy a népjóléti minisztérium jogtanácsosa törvényjavaslatot dolgoz ki a szabadult rabok talpraállítására. Eddig ilyen jellegű szolgálatok csak önkéntes alapon történtek. A javaslat értelmében hivatalos szociális gondozók fogják irányítani ezeket a testületeket, melyeknek célja a szabadult rabok segítése.

## A KNESZET VITÁT TART A KIRJÁT CHÁJIM-I MÁÁBÁRÁRÓL

A Máárách képviselői is Seref miniszter ellen szavaztak — Lászkov a világháborubeli szolgálati idő beszámítását sürgeti — 35 ezer üres lakás van az országban

Jeruzsálem. (Az Uj Kelet tudósítójától). — Chájim Lászkov volt vezérkari főnök vezetése alatt küldöttség jelent meg a Kneszet egyik bizottságának ülésén, azzal a kérelemmel, hogy a haderő továbbszolgáló tisztjeinek és aliszt-

jeinek nyugdíjigóságát szem-pontjából számítsák be szolgálati idejüket az angol hadseregben, illetőleg az ennek a hadseregnek a keretében létesült zsidó brigád-ban. A bizottság ugyanis most tárgyalja Mose Wertmann (Máárách javaslatát, amely ugyanezt a kérdést kívánja rendezni. A rendőrségnek már régebben biztosították a világháborubeli katonai szolgálat beszámítását.

Ismeretes, hogy Chájim Lászkov volt tábornok a zsidó brigád első tisztjei közé tartozott, és a katonai szolgálati idő beszámítását sürgette.

A Kneszet plénuma tegnap — Jákov Simson Sapira igazságügy-miniszter felszólalása után — hoz zájártul ahhoz, hogy előzetes tárgyalásra utalják Uzi Feinerman Máárách párti képviselő magán-törvényjavaslatát. A törvény bi-  
tető szankciókat akar kironi azok-ra, akik a közönség félrevezetésé-  
vel mezőgazdasági célokra fenntartott földterületeket áruba bo-  
csátanak, oly látszattal, mintha ott lakásokat lehetne építeni.

Zéev Seref lakásépítésiügyi mi-  
niszter is foglalkozott tegnap la-  
kásügyi problémákkal a Kneszet-  
ben a pénzügyi bizottságban el-  
mondott jelentésében. A minisz-  
ter közölte, hogy a minisztérium  
szakértőinek felmérése szerint 35  
ezer lakás üresen áll az ország-  
ban. Nagy részük beletelepítésé-  
re azonban folyamatosan van. Az  
üresen lévő lakások egy része  
külföldön tartózkodó izraeliek má-  
sodik lakásaként szerepel. Ezek  
lértéke.

száma körülbelül 8000.

Meglehetősen szokatlan módon,  
a kormány képviselője intenciója  
ellenére a Kneszet tegnap úgy ha-  
tározott Dániel Levin Gáchál-  
ban. A bizottság javaslatára, hogy  
plénáris vitát tartanak a kirját,  
chájimi máábará lakói tarthatat-  
lan helyzetű ügyében. Zéev Seref  
lakásépítésiügyi miniszter azt akar-  
ta elérni, hogy a javaslatot bi-  
zottsághoz utalják át.

Dániel Levin képviselő javasla-  
tában elmondta, hogy a kor-  
mányi szervek közömbössége  
folytán 20 esztendő alatt sem ol-  
dódott meg a kirját, chájimi má-  
bará ügye. Sokan olyan azbeszt-  
épületekben laknak most is, ame-  
lyek — a képviselő szavai szerin-  
t — állatok elhelyezésére sem  
megfelelők.

## Goren főrabbi távirata a Kremlhez

Slovo Goren országos ásko,  
náz főrabbi tegnap táviratilag  
fordult a Kremlhez és a Nem-  
zetközi Vöröskereszt elnökéhez  
azzal a kéréssel, tegyék lehetővé  
pászka szállítást pészáchra a  
szovjet internálótáborokban lévő  
zsidó rabok részére.

Ezt megelőzőleg a foglyotábo-  
rokban lévő zsidók csoportja  
fordult a főrabbihoz, hogy jár-  
jon el érdekükben. Goren főrab-  
bi azonban folyamatosan van. Az  
elmondottak szerint az angol, svájci és fran-  
cia főrabbi közreműködését is  
kérte.

## Az emberevő törzsfőnök megunt a antropológusnót

Dzsakarta. (Reuter. IFP). — Obahorok törzsfőnök, az újuineai primitív dájak-törzs vezetője, elhatározta, hogy el-  
válik amerikai feleségétől, Wyn Sargeant antropológusnótól, mert „nem tett eleget kívánságainak”. Az amerikai asszony, aki a primitív törzsek nem életének tanulmányo-  
zása során kötött házasságot Obahorokkal, ugyancsak le-  
mondott arról az élvetéről, hogy az asszonnyal közös kuny-  
hóiban lakjon és saját kunyhójába vonult el.

Csak hogy az indonéziai hatóságoknak sem tetszett az  
ügy és felszólították Sargeant asszonyt, hogy három na-  
pon belül hagyja el Nyugat-Iriánt, mert lejárt a tartózkodási  
engedélye. Az antropológusnó, aki levette a dájak-asszo-  
nyok szokásos fűző-minisztróknyáját és rendes öltözékben  
jelent meg Indonézia fővárosában, hiába kérlette a beván-  
dolási hatóság felelőseit. A 42 éves vöröshajú tudornő már  
megkezdte könyvének megírását. „Házasságom egy kör-  
szakbeli emberrel” cím alatt. Az eredeti cím így hangzott:  
„Kannibál felesége vagyok”, de ez már nem aktuális...

## FEGYVERES HAJRSA A LOPOTT AUTÓ UTAN

A rendőrök lövésekkel kényszerítették megállásra a men-  
külő tendert — Haslövést kapott az egyik autótulaj

Szerdán hajnali 3 óra körül  
egy rendőrajáró a Petách Tikva  
út és a Hámázger kereszteződé-  
sénél egy veszélyes iramban szá-  
guldó tenderre lett figyelmes,  
amely áthajtott a piros jelzésnel  
és csaknem összeütközött egy  
másik autóval. A járőr üldözé-  
be vette a gyanús autót, amely  
La Guardia út felé fordult és ősz-  
széitközött egy ellenkező irány-  
ból haladó autóval, de nem fé-

kezett, hanem fokozott tempo-  
ban folytatta útját a Géhá-út felé.  
Időközben a járőr további  
rendőrautókat riasztott és figyel-  
meztető lövésekkel is leadott a  
tender felé, amely azonban nem  
engedelmeskedett a felszólítá-  
soknak. Az üldözés egész Or Jehu-  
dáig folytatódott, miközben a  
rendőrök újabb riasztólövéseket  
adtak le a menekülő autó irányá-  
ba. Az egyik rendőr ekkor maga-  
gát a kocsi vette célba és sike-  
rült eltalálni a bal keréket. A  
tender ekkor megállt és a rend-  
őrök elfogták a bennülőket: ket-  
tő 18 éves fiatal ember, az egyik  
luddi, a másik kirját, onoi lakos.  
A luddi fiatal ember a rendőrök  
golyójától megsebesült és az  
Ichilov kórházba szállították.

A vizsgálót azt is kiderítette,  
hogy az autót pár perccel az-  
előtt lopták, hogy a rendőrség a  
nyomukba eredt, továbbá, hogy  
mindkét fiatal ember katoná, akik  
egységüknek távollevőknek  
nyilvánították és keresnek.

## JUBILÁL A MÁÁRIV

25 évvel ezelőtt alapították Izrael legnagyobb déli lapját

Amikor a nehéz gazdasági hely-  
zetet követően a napilapok  
egy része kénytelen megszüntetni  
a működését, valahogy az egész  
sajtó egységes ünnepnek tűnik  
a Mááriv jubileuma. A legna-  
gyobb példányszámban megjele-  
nő izraeli estilap 25 évvel ez-  
előtt alapította dr. Azriel Carle-  
bach, a modern harcász zsidó új-  
ságitás egyik kimagasló szemé-  
lyisége.

A jubiláló Mááriv sokszáz  
dolgozója a bét-jami Néptan-  
szálló nagyteremben rendezett  
találkozó ünnepelte a házi-jubi-  
leumot. Ovéd Ben Ami, a lap-  
kiadó bizottság elnöke pohár-  
köszöntőjében beszélt a kezdeti  
nehézségekről. Amikor a Mááriv  
első példánya megjelent az ut-  
cán, már háborús hangulat volt  
az arab hadsereg által körülrít-  
t Izraelben, amelyet az arab ban-  
dák és a velük kollaboráló angol-  
ok is zaklattak — mondotta. —  
Ilyen körülmények között me-  
részség kellett még egy héber  
nyelvű lapot kiadni, megheozzá-  
tése.

## UJ KELET

עוון ימי בנות מלכות  
העובדת ד"ר מרטון  
העורך האחראי דוד שן  
המחיר: ארבע קלפס עותף מרת  
תל-אביב, רח' הירוקה 52, ת.ד. 831

ÖTVENKÉPTELK ÉVFOLYAM  
שנת-התמישים ושתים

Főszerkesztő: Dr. MARTON GIZELLA  
Felelős szerkesztő: SCHÖN DESSO  
Kiadó: UJ KELET, ITON JOMI LTD  
TEL AVIV, Harakevet 52, P.O.B. 831  
Telefon: 30011

## A haifai „Tengeri Gyümölcszállító” lekötötte az óriási méretű hajórendelést Angliában

Husz hajó 150 millió fontsterlingért — Tervebe vették további 30 hajó építését — A vállalat átteszi székhelyét Panamába

London. (STA). — Az izraeli Tengeri Gyümölcszállító Társaság alapítja a szerződést, amelynek alapján a skóciai „Svan Hunter”, valamint a belföldi „Harland and Wolf” hajógyárak 20 különböző hajót építenek számára, összesen 150 millió fontsterlingért. Ezen felül tervebe van véve további 30 hajó építése, a haifai társaság által javasolt szerződés alapján. Ha megvalósul a további rendelés felmiliárd fontsterlingre emelkedhet az óriási méretű rendelés, amely a Financial Times szerint megmenni az angol hajóépítő ipart az elsorvadástól.

A társaság, amelynek élén Jákov Meridor, a Chérut egyik vezetőtagja és Mila Brenner ka-

pitány áll, eddig főleg hűtőhajókat üzemeltetett, de most az angol hajógyárakban 260 ezer tonna óriási tartályhajókat is rendel költségszállításra. Ezenfelül cséppfolyós földgáz szállítására szolgáló tartályhajót is építenek.

Az angol lap magyarázata szerint a Gyümölcszállító számitásba veszi, hogy növekedni fog Amerika köolajbehozatala a Közkeletre, amihez tartályhajók kellene. A társaság egyébként teljes átszervezés alatt áll és vállalatok csoportjává alakult át, amelyeknek központja Panamában lesz, míg az izraeli társaság csak kisebb leányvállalatként marad fenn. Az 1960-ban alapított társaságnak jövőre már 42 hajója lesz.

**NIBA B. M.**  
divatruházat és ing előállító és exportőr  
kiváló exportőr  
Derech Jaffa—T. A., 25., tel. 59555

**keres**

1. MINOSÉG VIZSGÁLÓ SZAKEMBERT A VARRÓDOKBA.
2. GYAKORLOTT SZABASZT.
3. GYAKORLOTT VARRÓKAT/NÖKET
4. MUNKASOKAT KEZI MUNKÁRA

Jelentkezés Szinaj úrnál.

**NEM VESZNEK FEL LEGIPOSTA CSOMAGOKAT KÜLFÖDRE**

A telekommunikációs minisztérium közli, hogy a pénzügyminisztérium vámtisztviselői szankciókat alkalmaznak és ezért a Tel-Avivban, a központi és déli kerületekben, Nátánjától Éjlátig, a postahivatalok nem vesznek fel légi vagy tengeri postán külföldre irányuló csomagokat.

Ugyanakkor a közönség tudomására hozzuk, hogy a szankciók miatt a posta rakтарыban nagymennyiségű csomag gyűlt össze, amelyeket csak a vámhivatal rendszeres munkájának felújítása után továbbíthatnak.

**„DERBY-KNIT” GYÁR**  
közli, hogy  
**ÜZLETET NYITOTT**  
speciális anyagok eladására  
kicsinyben és boutiqueok számára.

EGYES DARABOK „MECIE” ÁRAKON!  
TEL-AVIV • NÁCHLÁT JICCHÁK UTCA 64,  
AUTOBUSZOK: 53, 63

**EXPORT RUHÁK ÉS KOSZTÜMÖK**  
**ÁRVERÉSE**  
amelyek nem sérültek meg a tüzesnél és amelyek a biztosító társaság nem vesz át,  
TEL-AVIVBAN.

Náchlát Jicchá u. 59 sz. a. (a udvarban).  
Autóbuszok 53, 63.

**ÓRIÁSI, KITÜNÖ MINOSÉGU**  
**ÁRURAKTAR.**

6 UJ KELET 1973. II. 15

**Utazhattam volna vonaton...**

Bár csak vonaton utaztam volna — megkíméltem volna magam a városok közötti idegesítő forgalomban való vezetéstől... a csuszos, veszélyes országúton... rossz látási viszonyok között... a reliktorok vakító fényének fenyegetésével...

Tegnap, amikor is érdekes az Izraeli Vasutakon utazni... Elvezni fogja a nyugodt, biztonságos utazást, és frissen, gyorsan, kiplhentén érkezik célhoz.

**RAKEVET JISZRAEL**